



Sagor för barn på svenska

berattelser.se

ᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ / Tingi och korna

Skriven av: Ingrid Schechter

Illustrerad av: Ingrid Schechter

Översatt av: Daniel Berhane Habte (ti), Emma Zarrat

(sv)

Denna saga kommer från African Storybook (africanstorybook.org) och vidarebefordras av Sagor för barn på svenska (<https://berattelser.se/>), som erbjuder sagor på många språk som talas i Sverige.

Detta verk är licensierat under en Creative Commons Erkännande 3.0 Internasjonal Lisens. <https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/deed.sv>

ᐅᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅ ᐅᐅᐅᐅᐅᐅ

Tingi och korna



Ingrid Schechter

Ingrid Schechter

Daniel Berhane Habte

tigrinska / svenska

|| nivå 2





ቲንጊ ምስ ዓባዩ ይቕመጥ ነበረ።

...

Tingi bodde hos sin farmor.

Han brukade passa korna med henne.

...

ምህሉ ከይኣ ነተን ለግዑቲ ይከናኸነን ነበረ።





ሓደ መዓልቲ እቶም ወታሃደራት መጹእዎ።

...

En dag kom soldaterna.



የተገላገሉት ወሲቶች።

...

De tog korna.



አላን እናባብ ብህድረት ናብ ቤቶም ከዱ።

...

De smög hem mycket tyst.



ቲንጊን ዓባዩን ሃዲሞም ተሓብኦ።

...

Tingi och hans farmor sprang och gömde sig.



መሬት ደሐነ ሰላም ምስኩዕነ፡ ቲንጊን ዓባዩን ካብ ዝተሓብእዎ ወጺኦም።

...

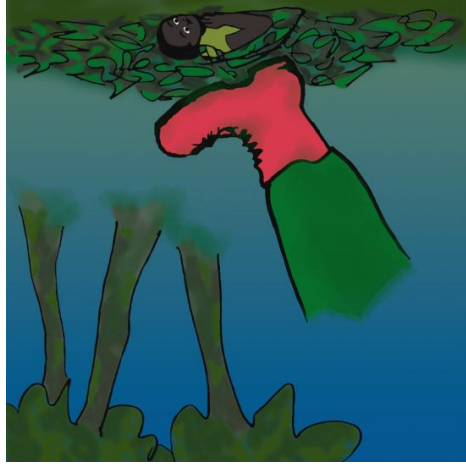
När det kändes tryggt kom Tingi och hans farmor fram igen.



ካሳብ ዝመስጅ ኣብቲ ቁጥቁጥ ተሓሲፎ ወፃኡ።

...

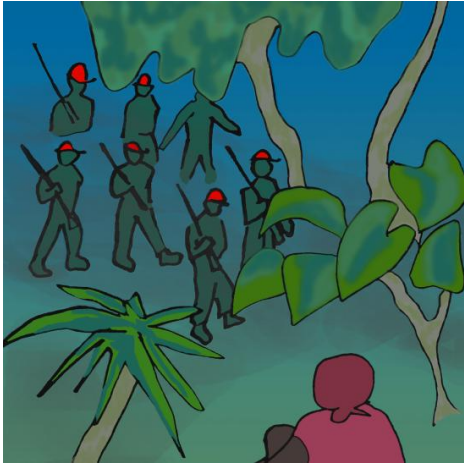
De gömde sig i skogen tills det blev natt.



ሓደ ካሳብፎ ወታሃድቲ ብኣግሩ ጌሩ ርገ፡ ጎሳ ግን ጸጥ ሆላ።

...

En av soldaterna ställde sin fot rakt på honom,
men han höll tyst.



ሸቡ እቶም ወታሃደራት ተመሊሶም መጹ።

...

Då kom soldaterna tillbaka.



ንቲንጊ ዓባዩ ብኣቕጽልቲ ሸፊና ሓብኣቶ።

...

Farmor gömde Tingi under löven.